

Mercredi 16 avril 2014



## ASSEMBLÉE LÉGISLATIVE DU MANITOBA

# FEUILLETON N° 44

ET AVIS

TROISIÈME SESSION, QUARANTIÈME LÉGISLATURE

PRIÈRE

TREIZE HEURES TRENTE

### AFFAIRES COURANTES

#### DÉPÔT DE PROJETS DE LOI

M<sup>me</sup> la ministre BLADY

(N° 52) — *Loi modifiant la Loi sur la protection de la santé des non-fumeurs (interdiction visant le tabac aromatisé et autres modifications)/The Non-Smokers Health Protection Amendment Act (Prohibitions on Flavoured Tobacco and Other Amendments)*

M. SCHULER

(N° 211) — *Loi modifiant la Loi sur les services à l'enfant et à la famille (vérification du registre concernant les mauvais traitements — droits non exigibles à l'égard des bénévoles)/The Child and Family Services Amendment Act (No Fee for Registry Checks Respecting Volunteers)*

M<sup>me</sup> STEFANSON

(N° 213) — *Loi sur la responsabilité et la transparence en matière réglementaire/The Regulatory Accountability and Transparency Act*

#### PÉTITIONS

M<sup>me</sup> MITCHELSON

M<sup>me</sup> STEFANSON

M. EWASKO

M. FRIESEN

M. EICHLER

M. CULLEN

M. GRAYDON

M. PEDERSEN

M. SMOOK

**RAPPORTS DE COMITÉS**

**DÉPÔT DE RAPPORTS**

**DÉCLARATIONS DE MINISTRE**

**QUESTIONS ORALES**

**DÉCLARATIONS DE DÉPUTÉ**

**GRIEFS**

## **ORDRE DU JOUR**

### **AFFAIRES ÉMANANT DU GOUVERNEMENT**

**COMITÉ PLÉNIER**

**COMITÉ DES SUBSIDES**

(28 h 41 min)

(Assemblée — Administrations municipales)

(salle 255 — Conservation et Gestion des ressources hydriques)

(salle 254 — Santé, Vie saine et Aînés)

---

### **APPROBATION ET TROISIÈME LECTURE — DÉBAT**

Motion de M<sup>me</sup> la *ministre* HOWARD

(N<sup>o</sup> 32) — *Loi modifiant la Loi sur l'Institut manitobain de l'Association canadienne de gestion des achats/The Manitoba Institute of the Purchasing Management Association of Canada Amendment Act*  
(M<sup>me</sup> la *ministre* BLADY)

---

### **DEUXIÈME LECTURE — DÉBAT**

Motion de M. le *ministre* SWAN

(N<sup>o</sup> 3) — *Loi modifiant la Loi sur la sécurité des témoins/The Witness Security Amendment Act*  
(M. PEDERSEN)

Motion de M<sup>me</sup> la *ministre* BRAUN

(N<sup>o</sup> 10) — *Loi modifiant la Loi sur la prévention des incendies et les interventions d'urgence/The Fires Prevention and Emergency Response Amendment Act*  
(M<sup>me</sup> STEFANSON)

Motion de M. le *ministre* LEMIEUX

(N° 18) — *Loi modifiant la Loi sur les pratiques commerciales (mesures de protection et d'exécution améliorées à l'intention du consommateur)/The Business Practices Amendment Act (Improved Consumer Protection and Enforcement)*

(M<sup>me</sup> STEFANSON)

Motion de M<sup>me</sup> la *ministre* OSWALD

(N° 33) — *Loi sur les occasions d'apprentissage en milieu de travail (marchés de travaux publics)/The Apprenticeship Employment Opportunities Act (Public Works Contracts)*

(M. GOERTZEN)

Motion de M. le *ministre* ALLUM

(N° 37) — *Loi modifiant la Loi sur les écoles publiques (branchement à Internet)/The Public Schools Amendment Act (Connecting Schools to the Internet)*

(M. PEDERSEN)

---

## DEUXIÈME LECTURE

M. le *ministre* ASHTON

(N° 21) — *Loi sur la Société canadienne du Port arctique de Churchill/The Churchill Arctic Port Canada Act*

(Recommandé par le lieutenant-gouverneur)

M. le *ministre* BJORNSON

(N° 23) — *Loi sur la stratégie en matière d'habitation coopérative/The Cooperative Housing Strategy Act*

M. le *ministre* ROBINSON

(N° 48) — *Loi sur la gouvernance de la nation dakota de Sioux Valley/The Sioux Valley Dakota Nation Governance Act*

M. le *ministre* SWAN

(N° 49) — *Loi modifiant la Loi sur la Société d'assurance publique du Manitoba/The Manitoba Public Insurance Corporation Amendment Act*

M<sup>me</sup> la *ministre* BRAUN

(N° 50) — *Loi sur la protection des travailleurs temporaires (modification de la Loi sur le recrutement et la protection des travailleurs et du Code des normes d'emploi)/The Protection for Temporary Help Workers Act (Worker Recruitment and Protection Act and Employment Standards Code Amended)*

M. le *ministre* SWAN

(N° 51) — *Loi modifiant la Loi sur l'Assemblée législative/The Legislative Assembly Amendment Act*

---

## **MOTIONS PRÉVUES POUR LES JOURNÉES DE L'OPPOSITION — le jeudi 17 avril 2014**

M. GOERTZEN propose que l'Assemblée législative du Manitoba crée un Comité spécial pour enquêter sur le comportement du premier ministre et de la députée de Riel concernant l'invitation envoyée aux fonctionnaires provinciaux et aux fournisseurs de services d'immigration pour qu'ils assistent à un débat politique au sein de cette Assemblée le 19 avril 2012 au sujet des services d'établissement des immigrants, que ce comité soit composé d'un nombre égal de députés du gouvernement et de l'opposition, qu'il soit habilité à convoquer des témoins, notamment le premier ministre, les ministres, les députés du caucus gouvernemental, le personnel politique et les fonctionnaires, et qu'il soit en mesure d'entendre des témoignages sous serment.

---

# **FEUILLETON DES AVIS**

## **AVIS DE MOTIONS POUR JEUDI**

M. le *ministre* MACKINTOSH

(N° 53) — *Loi modifiant la Loi sur la pêche et la Loi sur la conservation de la faune (dédommagement)/The Fisheries and Wildlife Amendment Act (Restitution)*

M<sup>me</sup> la *ministre* BRAUN

(N° 54) — *Loi modifiant la Loi sur les relations du travail (délais relatifs aux décisions et aux audiences de la commission du travail)/The Labour Relations Amendment Act (Time Lines for Labour Board Decisions and Hearings)*

---

## **AVIS DE MOTIONS POUR MARDI**

### **PROPOSITIONS**

M. SARAN — Élimination du service de livraison du courrier à domicile de Postes Canada

12. Attendu :

que Postes Canada a annoncé le 11 décembre 2013 sa décision d'éliminer son service de livraison du courrier à domicile sans consulter les municipalités et les personnes qui seront les plus touchées;

que l'annulation de ce service nuira à de nombreux Manitobains, tout particulièrement les aînés et les personnes handicapées;

qu'il est estimé que 8 000 des 50 000 emplois chez Postes Canada seront éliminés à l'échelle nationale, notamment à Winnipeg, à Brandon, à Neepawa, à Flin Flon, à Le Pas et à Thompson;

que 12 500 adresses seront parmi les premières à être touchées à Winnipeg, y compris dans certaines parties de West Kildonan, de Garden City, de The Maples et de Margaret Park;

que, chaque jour, les petites entreprises comptent sur la livraison du courrier à domicile pour communiquer avec leurs clients;

que les postiers et les facteurs offrent une gamme de services qui contribuent à la vie de quartier et au sentiment d'appartenance à la communauté par le biais de la livraison du courrier lors d'occasions spéciales, telles que les anniversaires, le jour de Noël et les autres fêtes joyeuses,

il est proposé :

que l'Assemblée législative du Manitoba affirme son soutien aux Manitobains qui manifestent leur mécontentement auprès de leur député fédéral au sujet des coupures rapides et radicales apportées aux services de livraison du courrier à domicile de Postes Canada;

que l'Assemblée législative exhorte le gouvernement fédéral à consulter convenablement les parties intéressées et à faire preuve d'ouverture et de transparence avant de décider d'apporter des changements aussi drastiques aux services postaux.

---